2023/2193

16.10.2023

DECIZIA (UE) 2023/2193 A CONSILIULUI

din 28 septembrie 2023

privind poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul unor grupuri de lucru înființate prin Acordul comercial și de cooperare dintre Uniunea Europeană și Comunitatea Europeană a Energiei Atomice, pe de o parte, și Regatul Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord, pe de altă parte, sau înființate ulterior în temeiul acestuia, în ceea ce privește adoptarea regulamentului de procedură al acestora

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 217, coroborat cu articolul 218 alineatul (9),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

întrucât:

(1) Acordul comercial și de cooperare dintre Uniunea Europeană și Comunitatea Europeană a Energiei Atomice, pe de o parte, și Regatul Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord, pe de altă parte ([1]) (denumit în continuare „Acordul comercial și de cooperare") a fost încheiat de Uniune prin Decizia (UE) 2021/689 a Consiliului ([2]) și a intrat în vigoare la 1 mai 2021, fiind aplicat cu titlu provizoriu de la 1 ianuarie 2021.

(2) Acordul comercial și de cooperare stabilește un cadru instituțional, care include un Consiliu de parteneriat, 19 comitete și patru grupuri de lucru.

(3) În temeiul articolului 9 alineatul (1) din Acordul comercial și de cooperare se înființează Grupul de lucru privind produsele ecologice, sub supravegherea Comitetului specializat în comerț privind barierele tehnice în calea comerțului; Grupul de lucru privind autovehiculele și piesele de schimb, sub supravegherea Comitetului specializat în comerț privind barierele tehnice în calea comerțului; Grupul de lucru privind medicamentele, sub supravegherea Comitetului specializat în comerț privind barierele tehnice în calea comerțului și Grupul de lucru privind coordonarea sistemelor de securitate socială, sub supravegherea Comitetului specializat privind coordonarea sistemelor de securitate socială.

(4) La articolul 8 alineatul (2) litera (h) din Acordul comercial și de cooperare se prevede că Comitetul de parteneriat pentru comerț are competența, în ceea ce privește aspectele legate de titlurile I-VII, titlul VIII capitolul 4, partea a doua rubrica întâi titlurile IX-XII, partea a doua rubrica a șasea și anexa 27, de a înființa, supraveghea, coordona și dizolva grupuri de lucru sau de a-și delega supravegherea unui Comitet specializat în comerț. În mod similar, articolul 8 alineatul (4) litera (f) prevede că, în ceea ce privește aspectele care sunt de competența lor, comitetele specializate au competența de a înființa, superviza, coordona și dizolva grupuri de lucru.

(5) În conformitate cu articolul 9 alineatul (2) din Acordul comercial și de cooperare, grupurile de lucru, sub supravegherea comitetelor, acordă asistență comitetelor în îndeplinirea sarcinilor lor și, mai ales, pregătesc lucrările comitetelor și îndeplinesc sarcinile care le sunt încredințate de către acestea.

(6) La articolul 9 alineatul (3) din Acordul comercial și de cooperare se prevede că grupurile de lucru sunt constituite din reprezentanți ai Uniunii și ai Regatului Unit și sunt coprezidate de un reprezentant al Uniunii și de un reprezentant al Regatului Unit.

(7) În temeiul articolului 9 alineatul (4) din Acordul comercial și de cooperare, grupurile de lucru își stabilesc de comun acord propriul regulament de procedură.

([1]) JO L 149, 30.4.2021, p. 10.

([2]) Decizia (UE) 2021/689 a Consiliului din 29 aprilie 2021 privind încheierea, în numele Uniunii, a Acordului comercial și de cooperare dintre Uniunea Europeană și Comunitatea Europeană a Energiei Atomice, pe de o parte, și Regatul Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord, pe de altă parte, și a Acordului dintre Uniunea Europeană și Regatul Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord privind procedurile de securitate pentru schimbul de informații clasificate și protecția acestora (JO L 149, 30.4.2021, p. 2).

(8) Buna funcționare a grupurilor de lucru necesită un regulament de procedură care să reglementeze funcționarea acestora și ar trebui să se bazeze pe regulamentul de procedură prevăzut în anexa 1 la Acordul comercial și de cooperare, adaptat în mod corespunzător la scopul și funcționarea grupurilor de lucru.

(9) Un grup de lucru poate adopta adaptări suplimentare, în ceea ce privește elementele neesențiale ale modelului de regulament de procedură, în cazul în care astfel de adaptări sunt impuse de scopul și funcționarea respectivului grup de lucru.

(10) Prin urmare, este oportun să se stabilească poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în ceea ce privește adoptarea regulamentului de procedură al grupurilor de lucru.

(11) Pentru a permite adoptarea în timp util a regulamentului de procedură de către grupurile de lucru, este necesar ca prezenta decizie să intre în vigoare la data adoptării,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

(1) Poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în ceea ce privește adoptarea regulamentului de procedură al grupurilor de lucru înființate prin Acordul comercial și de cooperare dintre Uniunea Europeană și Comunitatea Europeană a Energiei Atomice, pe de o parte, și Regatul Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord, pe de altă parte, sau înființate ulterior în temeiul acestuia, este prevăzută în secțiunea I a documentului atașat la prezenta decizie.

(2) Poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii cu privire la adaptările, în ceea ce privește elementele neesențiale, ale regulamentului de procedură prevăzut în secțiunea I a documentului atașat la prezenta decizie pentru un grup de lucru specific, în cazul în care scopul și funcționarea grupului de lucru respectiv impun astfel de adaptări, se precizează ulterior în conformitate cu secțiunea II a documentului atașat la prezenta decizie.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la Bruxelles, 28 septembrie 2023.

Pentru Consiliu
Președintele
F. GRANDE-MARLASKA GÓMEZ

SECȚIUNEA I

Model de regulament de procedură al grupurilor de lucru înființate prin Acordul comercial și de cooperare sau înființate ulterior în temeiul acestuia

Acordul comercial și de cooperare

Grupurile de lucru

Regulamentul de procedură

Articolul 1

Președinția

Uniunea și Regatul Unit își notifică reciproc numele, funcția și datele de contact ale copreședinților desemnați respectivi ai grupului de lucru. Se consideră că un copreședinte are autorizația de a reprezenta, respectiv, Uniunea sau Regatul Unit până la data la care îi este notificat celeilalte părți un nou copreședinte.

Un copreședinte poate fi înlocuit pentru o anumită reuniune sau pentru o parte a acesteia de către o persoană desemnată. Copreședintele sau persoana desemnată de acesta notifică în cel mai scurt timp posibil această desemnare celuilalt copreședinte și Secretariatului grupului de lucru. În prezentul regulament de procedură, orice trimitere la copreședinți se interpretează ca incluzând persoanele desemnate de aceștia.

Articolul 2

Secretariatul

Secretariatul grupului de lucru este alcătuit dintr-un funcționar al Uniunii și un funcționar al Guvernului Regatului Unit. Secretariatul îndeplinește sarcinile care îi sunt conferite prin prezentul regulament de procedură, sub supravegherea comitetului competent.

Uniunea și Regatul Unit își notifică reciproc numele, funcția și datele de contact ale funcționarului care îndeplinește funcția de membru al Secretariatului grupului de lucru. Se consideră că acest funcționar continuă să acționeze ca membru al Secretariatului din partea Uniunii sau a Regatului Unit până la data notificării unui nou membru de către Uniune sau de către Regatul Unit.

Articolul 3

Reuniuni

Fiecare reuniune a grupului de lucru este convocată de Secretariat la data și ora convenite de copreședinți. În cazul în care Uniunea sau Regatul Unit a prezentat o solicitare de organizare a unei reuniuni, cealaltă parte examinează o astfel de cerere și răspunde în termen de 30 de zile.

Reuniunile grupului de lucru se desfășoară alternativ la Bruxelles și la Londra, cu excepția cazului în care copreședinții decid altfel.

Prin derogare de la dispozițiile celui de al doilea paragraf, copreședinții pot conveni ca o reuniune a grupului de lucru să aibă loc prin videoconferință, teleconferință sau în format hibrid.

Articolul 4

Participarea la reuniuni

Într-un termen rezonabil înainte de fiecare reuniune, Uniunea și Regatul Unit se informează reciproc prin intermediul Secretariatului cu privire la componența prevăzută a delegațiilor lor respective și specifică numele și funcția fiecărui membru al delegației.

După caz, copreședinții pot, de comun acord, să invite experți (și anume funcționari neguvernamentali) să participe la reuniunile grupului de lucru pentru a oferi informații cu privire la subiecte specifice și numai la părțile reuniunii în care sunt discutate astfel de subiecte specifice.

Articolul 5

Documente

Documentele scrise care stau la baza deliberărilor grupului de lucru sunt numerotate și distribuite Uniunii și Regatului Unit de către Secretariat.

Articolul 6

Corespondență

Uniunea și Regatul Unit trimit corespondența adresată grupului de lucru prin intermediul Secretariatului. Această corespondență poate fi trimisă sub orice formă de comunicare scrisă, inclusiv prin poștă electronică.

Secretariatul asigură transmiterea către copreședinți a corespondenței adresate grupului de lucru și distribuirea ei, dacă este cazul, în conformitate cu articolul 5.

Orice corespondența trimisă de copreședinți sau adresată direct acestora se transmite Secretariatului și se distribuie, dacă este cazul, în conformitate cu articolul 5.

Articolul 7

Ordinea de zi a reuniunii

Secretariatul întocmește, pentru fiecare reuniune, un proiect de ordine de zi provizorie. Acesta se transmite copreședinților, împreună cu documentele relevante, cu cel puțin cinci zile înainte de data reuniunii.

Ordinea de zi provizorie cuprinde punctele solicitate de Uniune sau de Regatul Unit. Orice astfel de cerere se înaintează Secretariatului, împreună cu toate documentele relevante, cu cel puțin șapte zile înainte de începerea reuniunii.

Cu cel puțin trei zile înainte de data reuniunii, copreședinții iau decizia privind ordinea de zi provizorie a acesteia.

Grupul de lucru adoptă ordinea de zi la începutul fiecărei reuniuni. La cererea Uniunii sau a Regatului Unit, prin consens, poate fi inclus pe ordinea de zi un punct care nu se afla printre cele incluse pe ordinea de zi provizorie.

Copreședinții pot, de comun acord, să reducă sau să prelungească termenele indicate la primul, al doilea și al treilea paragraf, pentru a ține cont de cerințele unui caz particular.

Articolul 8

Procese-verbale

Proiectul de proces-verbal al fiecărei reuniuni este redactat de către funcționarul care acționează în calitate de membru în secretariatul părții care găzduiește reuniunea, în termen de șapte zile de la încheierea reuniunii, cu excepția cazului în care copreședinții decid altfel. Proiectul de proces-verbal se transmite membrului Secretariatului al celeilalte părți pentru observații. Acesta din urmă poate prezenta observații în termen de cinci zile de la data primirii proiectului de proces-verbal.

Ca regulă generală, procesul-verbal rezumă fiecare punct al ordinii de zi, precizând, dacă este cazul:

— documentele prezentate grupului de lucru;

— orice declarație a cărei înscriere în procesul-verbal a fost solicitată de unul dintre copreședinți; și

— concluziile operaționale adoptate cu privire la anumite puncte.

Procesul-verbal include în anexă o listă a participanților, în care se prezintă, pentru fiecare delegație, numele și funcțiile tuturor persoanelor care au participat la reuniune.

Secretariatul modifică proiectul de proces-verbal pe baza observațiilor primite, iar proiectul de proces-verbal astfel revizuit se aprobă de către copreședinți în termen de 28 de zile de la data reuniunii sau până la orice altă dată convenită de către copreședinți.

După aprobare, copii ale procesului-verbal se semnează de către membrii Secretariatului și se transmit Uniunii și Regatului Unit, precum și comitetului de supraveghere. Copreședinții pot conveni că semnarea și schimbul de copii electronice îndeplinesc această cerință.

Articolul 9

Confidențialitate

În afara cazului în care copreședinții decid altfel, reuniunile grupului de lucru sunt confidențiale.

Dacă Uniunea sau Regatul Unit prezintă grupului de lucru informații confidențiale sau protejate împotriva divulgării în temeiul actelor sale cu putere de lege și al normelor sale administrative, cealaltă parte tratează respectivele informații primite ca fiind confidențiale.

Copreședinții pot decide să facă publice ordinile de zi înainte de reuniunea grupului de lucru. Copreședinții pot decide, de asemenea, să facă public procesul-verbal al reuniunii, după aprobarea sa în conformitate cu articolul 8.

Publicarea documentelor menționate la al treilea paragraf se face în conformitate cu normele aplicabile de protecție a datelor ale ambelor părți.

Articolul 10

Regim lingvistic

Limba de lucru a grupului de lucru este engleza. În afara cazului în care copreședinții decid altfel, documentele care stau la baza deliberărilor grupului de lucru sunt întocmite în limba engleză.

Articolul 11

Cheltuielil

Uniunea și Regatul Unit suportă fiecare în parte toate cheltuielile ocazionate de propria participare la reuniunile grupului de lucru.

Cheltuielile legate de organizarea reuniunilor și reproducerea documentelor sunt suportate de partea care organizează reuniunea.

Cheltuielile legate de interpretarea din și în limba de lucru a grupului de lucru sunt suportate de partea care solicită aceste servicii de interpretariat.

Articolul 12

Raportare

Grupul de lucru informează comitetul de supraveghere cu privire la calendarul și ordinea de zi a reuniunilor sale cu suficient timp înaintea acestora și raportează comitetului cu privire la rezultatele și concluziile fiecărei reuniuni.

SECȚIUNEA II

Poziția Uniunii cu privire la specificațiile regulamentului de procedură al grupurilor de lucru

Înainte ca un grup de lucru să adopte adaptări, în ceea ce privește elementele neesențiale, ale regulamentului său de procedură adoptat astfel cum este prevăzut în secțiunea I, în cazul în care scopul și funcționarea grupului de lucru respectiv impun astfel de adaptări, Comisia transmite Consiliului, cu suficient timp înainte de reuniunea respectivă sau de procedura scrisă din cadrul grupului de lucru și în orice caz cu nu mai puțin de opt zile lucrătoare înainte de reuniunea respectivă sau de utilizarea procedurii scrise, un document scris care prezintă în detaliu, spre examinare, propunerea de precizare a poziției Uniunii și aprobarea detaliilor referitoare la poziția care urmează să fie exprimată în numele Uniunii.